3.05 M 10′

Bestway®

bestwaycorp.com/support

Type of filter medium: synthetic cartridge filter
Turbidity reduction efficiency TBR (%): 50%
Retained mass in g (DP 20 test): 10 g
Limit clean value: Clean the cartridge every day, replace the cartridge when flow rate fall down to 240 gal/h (908 L/h)
Nominal flow rate:
- **Pump's water flow rate (pump capacity): 1,249 L/h (330 gal./h; 1 m³/h)**
- **Integrated pool system water flow rate (system flow rate): 1,060 L/h (280 gal./h; 1 m³/h)**

Type d'agent de filtration : filtre à cartouche synthétique
Efficacité de la réduction de turbidité TBR (%) : 50%
Masse retenue en g (test DP 20) : 10 g
Valeur de nettoyage limite : nettoyez la cartouche tous les jours, remplacez la cartouche quand le débit chute en dessous de 240 gal/h (908 L/h)
Débit nominal :
- **Débit d'eau de la pompe (capacité de la pompe) : 1.249 L/h (330 gal./h ; 1 m³/h)**
- **Débit d'eau du système de piscine intégré (débit du système) : 1.060 L/h (280 gal./h ; 1 m³/h)**

Art des Filtermediums: Kartuschenfilter aus Kunststoff
Effizienz bei der Trübungsreduktion TBR (%): 50 %
Zurückgehaltene Masse in g (DP 20 Test): 10 g
Reinigungshinweis: Reinigen Sie die Kartusche täglich, ersetzen Sie die Kartusche, wenn die Durchflussrate auf 240 Gal./h (908 l/h) abfällt
Nominelle Durchflussrate:
- **Wasserdurchflussrate der Pumpe (Pumpenkapazität): 1.249 l/h (330 Gal./h; 1 m³/h)**
- **Wasserdurchflussrate des integrierten Pool-Systems (System-Durchflussrate): 1.060 l/h (280 Gal./h; 1 m³/h)**

Tipo di mezzo filtrante: filtro a cartuccia sintetica
Efficienza di riduzione della torbidità TBR (%): 50 %
Massa trattenuta in g (20 test DP): 10 g
Valore limite pulizia: pulire la cartuccia ogni giorno e sostituirla quando la portata scende sotto 240 gal/h (908 l/h)
Portata nominale:
- **Portata d'acqua della pompa (capacità della pompa): 1.249 l/h (330 gal/h; 1 m³/h)**
- **Portata d'acqua del sistema piscina (portata sistema): 1.060 l/h (280 gal/h; 1 m³/h)**

Type filtermedium: synthetische cassettefilter
Efficiëntie van turbiditeitreductie TBR (%): 50%
Vastgehouden massa in g (DP 20 test): 10g
Limiet reinigingswaarde: Reinig de cassette dagelijks, vervang de cassette wanneer het debiet daalt naar 240gal/u (908L/u)
Nominaal debiet:
- **Waterdebiet pomp (pompvermogen): 1249L/u (330gal./u 1m³/u)**
- **Geïntegreerd systeemwaterdebiet (systeemdebiet) zwembad: 1060L/u (280gal./u 1m³/u)**

Tipo de medio de filtrado: filtro de cartucho sintético
Eficacia de reducción de la turbidez TBR (%): 50 %
Masa retenida en g (prueba DP 20): 10 g
Valor de limpieza límite: Limpie el cartucho cada día, cambie el cartucho cuando el caudal caiga hasta 240 gal/h (908 l/h)
Caudal nominal:
- **Caudal del agua de la bomba (capacidad de la bomba): 1.249 l/h (330 gal./h; 1 m³/h)**
- **Caudal integrado del agua del sistema de piscina (caudal del sistema): 1.060 l/h (280 gal./h; 1 m³/h)**

Type filtermedium: Syntetisk patron
Turbiditetsreduktionsgrad TBR (%): 50%
Tilbageholdt masse i g (DP 20 test): 10g
Grænse for renseværdi: Rengør patronen hver dag. Udskift patronen, når flowhastigheden falder til 240gal/t (908 l/t)
Nominel flowhastighed:
- **Pumpens flowhastighed med vand (pumpekapacitet): 1.249 l/t (330gal./t; 1m³/t)**
- **Flowhastighed for integreret bassinsystem (systemflowhastighed): 1.060 l/t (280gal./t; 1m³/t)**

Tipo de meio filtrante: filtro de cartucho sintético
Eficiência de redução de turbidez TBR (%): 50%
Massa retida em g (Teste DP 20): 10g
Valor de limpeza limite: Limpe o cartucho diariamente, substitua o cartucho quando a taxa de fluxo desça a 240gal/h (908L/h)
Taxa de fluxo nominal:
- **Taxa de fluxo de água da bomba (capacidade da bomba): 1.249L/h (330gal./h; 1m³/h)**
- **Taxa de fluxo de água do sistema integrado da piscina (taxa de fluxo do sistema): 1.060L/h (280gal./h; 1m³/h)**

ΤΥΠΟΣ ΜΕΣΟΥ ΦΙΛΤΡΑΡΙΣΜΑΤΟΣ: ΣΥΝΘΕΤΙΚΟ ΣΤΟΙΧΕΙΟ ΦΙΛΤΡΟΥ
ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΙΚΟΤΗΤΑ ΜΕΙΩΣΗΣ ΘΟΛΟΤΗΤΑΣ TBR (%): 50%
ΠΑΡΑΚΡΑΤΟΥΜΕΝΗ ΜΑΖΑ ΣΕ G (ΔΟΚΙΜΗ DP 20): 10G
ΟΡΙΑΚΗ ΤΙΜΗ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΥ: ΚΑΘΑΡΙΖΕΤΕ ΤΟ ΣΤΟΙΧΕΙΟ ΦΙΛΤΡΟΥ ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΑ, ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΗΣΤΕ ΤΟ ΣΤΟΙΧΕΙΟ ΦΙΛΤΡΟΥ ΟΤΑΝ Η ΠΑΡΟΧΗ ΜΕΙΩΘΕΙ ΣΤΑ 240GAL/H (908L/H)
ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΗ ΠΑΡΟΧΗ:
- **ΡΥΘΜΟΣ ΡΟΗΣ ΝΕΡΟΥ ΑΝΤΛΙΑΣ (ΠΑΡΟΧΗ ΑΝΤΛΙΑΣ): 1.249L/H (330GAL/H; 1M³/H)**
- **ΡΥΘΜΟΣ ΡΟΗΣ ΝΕΡΟΥ ΟΛΟΚΛΗΡΩΜΕΝΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ**

Actual product may vary from that shown on package.
Please read carefully and keep for future reference.
Made in China

Le produit réel peut différer de celui présenté sur l'emballage.
À lire attentivement et à conserver pour consultation ultérieure.
Fabriqué en Chine

Die Abbildung auf der Verpackung stellt möglicherweise nicht das vorliegende Produkt dar.
Bitte sorgfältig lesen und für späteres Nachschlagen aufbewahren.
Hergestellt in China

Il prodotto reale può differire da quello mostrato sulla confezione.
Leggere attentamente e conservare per futuri riferimenti.
Prodotto in Cina

Het werkelijke product kan afwijken van het product dat is afgebeeld op de verpakking.
Zorgvuldig lezen en bewaren voor toekomstige referentie.
Made in China

El producto real podría variar respecto al mostrado en la caja.
Lea detenidamente y conserve este documento para consultas futuras.
Fabricado en China

Det aktuelle produkt kan være anderledes end det, der vises på pakningen.
Læs dette omhyggeligt, og opbevar det til fremtidig brug.
Lavet i Kina

O produto real pode variar do apresentado na embalagem.
Por favor leia cuidadosamente e guarde para referência futura.
Fabricado na China

TO ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΟ ΠΡΟΪΟΝ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΔΙΑΦΕΡΕΙ ΑΠΟ ΕΚΕΙΝΟ ΠΟΥ ΕΜΦΑΝΙΖΕΤΑΙ ΣΤΗ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑ.
ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΜΕ ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΚΑΙ ΦΥΛΑΞΤΕ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ.
ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΖΕΤΑΙ ΣΤΗΝ ΚΙΝΑ

Изделие может отличаться от его изображения на упаковке.
Внимательно изучите инструкции и сохраните их для дальнейшего использования в справочных целях.
Сделано в Китае

Skutečný produkt se může od obrázku na balení lišit.
Pečlivě přečtěte a uchovejte pro budoucí nahlížení.
Vyrobeno v Číně

Det faktiske produktet kan avvike fra det som blir vist på pakningen.
Les nøye gjennom disse anvisningene og ta vare på dem for fremtidig referanse.
Laget i Kina

Den aktuella produkten kan avvika från bilden på förpackningen.
Läs noggrant och bevara för framtida bruk.
Tillverkad i Kina

Todellinen tuote voi olla erilainen kuin pakkauksessa näkyvä kuva.
Lue nämä tiedot huolellisesti ja säilytä mahdollista tulevaa tarvetta varten.
Valmistettu: Kiina

Skutečný produkt se může lišit od produktu uvedeného na obale.
Pozorně si přečtěte a odložte na neskoršie použitie.
Vyrobené v Číne

Rzeczywisty wygląd produktu może odbiegać od przedstawionego na opakowaniu.
Prosimy o dokładne przeczytanie i zachowanie tego dokumentu do późniejszego wglądu.
Wyprodukowano w Chinach

A tényleges termék eltérhet a csomagoláson ábrázolttól.
Alaposan olvassa el, és tegye félre, hogy a jövőben bármikor beleérhessen.
Származási hely: Kína

Faktiskais izstrādājums var atšķirties no tā, kas ir parādīts uz iepakojuma.
Lūdzu, uzmanīgi izlasiet un saglabājiet turpmākām atsaucēm.
Izgatavots Ķīnā

ΠΙΣΙΝΑΣ (ΠΑΡΟΧΗ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ): 1.060L/H (280GAL./H; 1M³/H)

Тип прокладки фильтра: синтетический картриджевый фильтр
Эффективность снижения мутности (TBR) (%): 50%
Удерживаемая масса в г (тест DP 20): 10 г.
Предельное значение чистки: Очищайте картридж каждый день, замените картридж, если расход воды падает до 240 гал./ч (908 л/ч)
Номинальный расход насоса:
- **Номинальный расход воды насосом (вместимость насоса): 1249 л/ч (330 гал./ч; 1 м³/ч)**
- **Общий расход воды в системе бассейна (расход воды в системе): 1060 л/ч (280 гал./ч; 1 м³/ч)**

Typ filtrovacího média: vložka filtru ze syntetické hmoty
Účinnost redukce zakalení TBR (%): 50 %
Uchovaná hmotnost v g (test DP 20): 10 g
Mezní hodnota čištění: Čistěte vložku každý den, vložku vyměňte, když průtok klesne na 240 gal/h (908 l/h)
Jmenovitý průtok:
- **Průtok vody čerpadlem (výkon čerpadla): 1.249 l/h (330 gal./h; 1 m³/h)**
- **Integrovaný průtok vody systémem bazénu (průtok systému): 1.060 l/h (280 gal./h; 1 m³/h)**

Type filtermedium: syntetisk patronfilter
Turbiditetsreduksjonseffektivitet TBR (%): 50 %
Tilbakeholdt masse i g (DP 20 test): 10g
Grense for ren verdi: Rengjør patronen hver dag, skift ut patronen når strømningsraten faller til 240 gal/t (908L/t)
Nominell strømningsrate:
- **Pumpens vannstrømningsrate (pumpekapasitet): 1.249L/t (330gal./t; 1m³/t)**
- **Integrer bassengsystemet vanngjennomstrømningsrate (systemets strømningsrate): 1.060L/t (280gal./t; 1m³/t)**

Typ av filtermedium: syntetiskt patronfilter
Effekt av reduktionen av turbiditet TBR (%): 50%
Kvarhållen massa i g (DP 20-test): 10g
Gränsvärde för rengöring: Rengör patronen varje dat. Byt ut patronen när flödeshastigheten har fallit till 240gal/h (908L/h)
Nominell flödeshastighet:
- **Pumpens vattenflödeshastighet (pumpens kapacitet): 1.249L/h (330gal./h; 1m³/h)**
- **Vattenflödeshastighet i integrerat poolsystem (systemets flödeshastighet): 1.060L/h (280gal./h; 1m³/h)**

Suodatinaineksen tyyppi: synteettinen patruunasuodatin
Sameuden vähennyksen tehokkuus TBR (%): 50 %
Jäämämassa g (DP 20 -testi): 10 g
Puhdistuksen raja-arvo: Puhdista patruuna joka päivä, vaihda uuteen, kun virtaus laskee alle 240 gal/h (908 l/h)
Nimellinen virtaus:
- **Pumpun veden virtaus (pumpun kapasiteetti): 1.249 l/h (330 gal./h; 1 m³/h)**
- **Integroitu allasjärjestelmän veden virtaus (järjestelmän virtaus): 1.060 l/h (280 gal./h; 1 m³/h)**

Typ filtračného média: filter so syntetickou vložkou
Účinnosť redukcie zakalenia ÚRZ (%): 50 %
Odfiltrovaná hmotnosť g (DP 20 test): 10 g
Limitná hodnota čistoty: Vložku čistite každý deň, vložku vymeňte, pokiaľ prietoková rýchlosť klesne na 240gal/h (908 l/h)
Menovitá prietoková rýchlosť:
- **Rýchlosť prietoku vody čerpadla (kapacita čerpadla): 1.249 l/h (330 gal./h; 1 m³/h)**
- **Rýchlosť prietoku vody integrovaného systému bazéna (systémová rýchlosť prietoku): 1.060 l/h (280 gal./h; 1 m³/h)**

Rodzaj media filtracyjnego: wkład syntetyczny
Skuteczność redukcji zmętnienia TBR (%): 50%
Zatrzymywana masa w g (test DP 20): 10g
Graniczna wartość oczyszczania: czyść wkład codziennie, jeśli wartość przepływu obniży się do 240gal/h (908L/h) wymień wkład filtra na nowy
Nominalna wartość przepływu:
- **Wartość przepływu wody w pompie (pojemność pompy): 1.249L/h (330gal./h; 1m³/h)**
- **Wartość przepływu wody w zintegrowanym systemie basenu (prędkość przepływu systemu): 1.060L/h (280gal./h; 1m³/h)**

Szűrőközeg típusa: szintetikus betétes szűrő
Zavarosságcsökkentési hatékonyság (TBR) (%): 50%
Visszatartott tömeg (g) (DP 20 teszt): 10g
Tisztítási határérték: Naponta tisztítsa meg a kazettát, és amennyiben az áramlási sebesség 240gal/óra (908l/óra) alá süllyed, cserélje le
Névleges áramlási sebesség:
- **A szivattyú vízáramlási sebessége (szivattyúteljesítmény): 1.249l/óra (330gal./óra; 1m³/óra)**
- **Integrált medencerendszeri áramlási sebesség (rendszer áramlási sebessége): 1.060l/óra (280gal./óra; 1m³/óra)**

Filtra materiāla veids: sintētiskās kasetnes filtrs
Dulķainuma samazināšanas efektivitāte TBR (%): 50%
Saglabātā masa, g (DP 20 tests): 10 g
Tīrīšanas robežvērtība: tīriet kasetni katru dienu; nomainiet kasetni, kad plūsmas ātrums pazeminās līdz 240 gal./h (908 l/h)
Nominālais plūsmas ātrums:
- **Pumpja ūdens plūsmas ātrums (pumpja kapacitāte): 1.249 l/h (330 gal./h; 1 m³/h)**
- **Integrētās baseina sistēmas ūdens plūsmas ātrums (sistēmas plūsmas ātrums): 1.060 l/h (280 gal./h; 1 m³/h)**

Filtravimo terpės tipas: sintetinis kasetinis filtras
Drumstumo sumažinimo efektyvumas TBR (%): 50 %
Išlaikyta masė gramais (DP 20 testas): 10 g
Ribinė švaros vertė: kasdien valykite kasetę ir pakeiskite ją, kai tėkmės greitis nebesiekia 240 gal./val. (908 gal./val.)
Nominalus tėkmės greitis:
- **Siurblio vandens srauto greitis (siurblio galingumas): 1.249 l/val. (330 gal./val.; 1 m³/val.)**
- **Integruotos baseino sistemos vandens srauto greitis (sistemos srauto greitis): 1.060 l/val. (280 gal./val.; 1 m³/val.)**

Vrsta filtrirnega sredstva: sintetični filtrirni vložek
Učinkovitost zmanjševanja motnosti TBR (%): 50 %
Zadržani delci v g (test DP 20): 10 g
Mejna vrednost čistosti: vložek očistite vsak dan, zamenjajte pa ga takrat, ko se vrednost pretoka zniža pod 240 gal/h (908 l/h)
Nazivni pretok:
- **Pretok črpalke (zmogljivost črpalke): 1.249 l/h (330 gal/h, 1 m³/h)**
- **Pretok vode integriranega bazenskega sistema (pretok sistema): 1.060 l/h (280 gal/h, 1 m³/h)**

Filtre ortamı türü: sentetik kartuş filtresi
Bulanıklığı azaltma etkisi TBR (%): %50
g olarak tutulan kütle (DP 20 testi): 10g
Limit temizleme değeri: Kartuşu her gün temizleyin, akış hızı 240gal/sa (908L/sa) değerine düştüğünde kartuşu değiştirin.
Nominal akış hızı:
- **Pompa suyu akış hızı (pompa kapasitesi): 1.249L/sa (330gal./sa; 1m³/sa)**
- **Entegre havuz sistemi su akış hızı (sistem akış hızı): 1.060L/sa (280gal./sa; 1m³/sa)**

Tip de mediu filtru: Filtru cu cartuş sintetic
Eficiența reducerii turbidității TBR (%): 50%
Masă reținută în g (test DP 20): 10g
Limită valoare de curățare: Curățați cartușul în fiecare zi, înlocuiți cartușul atunci când rata debitului scade la 240gal./h (908l/h)
Rată de debit nominală:
- **Debitul apei la pompă (capacitatea pompei): 1.249l/h (330gal./h; 1m³/h)**
- **Debitul apei în sistemul integrat al piscinei (debitul sistemului): 1.060l/h (280gal./h; 1m³/h)**

Тип на филтриращо средство: пълнител на синтетичен филтър
Намаляване на ефективността на мътност TBR (%): 50%
Задържана маса в g (DP 20 тест): 10g
Допустима стойност на почистване: Почиствайте пълнителя ежедневно, сменете пълнителя, когато скоростта на поток спадне до 240gal./h (908L/h)
Номинален дебит на поток:
- **Дебит на поток на водна помпа (капацитет на помпа): 1.249L/h (330gal./h; 1m³/h)**
- **Вградена система за дебит на поток на вода (дебит на поток на система): 1.060L/h (280gal./h; 1m³/h)**

Vrsta sredstva za pročišćavanje: sintetički uložni filtar
Učinkovitost smanjenja zamućenosti TBR (%): 50 %
Zadržana masa u g (provjera DP 20): 10 g
Granična vrijednost čišćenja: svaki dan očistite uložak i zamijenite ga kada se brzina protoka smanji ispod 240 gal./h (908 L/h)
Nazivna brzina protoka:
- **Brzina protoka kroz pumpu (kapacitet pumpe): 1.249 L/h (330 gal./h; 1 m³/h)**
- **Brzina protoka kroz ugrađeni bazenski sustav (brzina protoka kroz sustav): 1.060 L/h (280 gal./h; 1 m³/h)**

Filterelemendi tüüp: sünteetiline padrunfilter
Hägususe vähendamise efektiivsus TBR (%): 50%
Kinnipüütav mass, grammi (test DP 20) 10 g
Puhastuse piirsuurus: Puhastage filterpadrunit iga päev, asendage filterpadrun kui vooluhulk langeb allapoole 240 gal/h (908 L/h)
Nimivooluhulk:
- **Pumba vooluhulk (pumba tootlus): 1.249 L/h (330 gal/h; 1 m³/h)**
- **Basseinisüsteemi sisse ehitatud pumba vooluhulk (süsteemi vooluhulk): 1.060 L/h (280 gal/h; 1 m³/h)**

Tip filter materijala: sintetički kertridž filter
Efikasnost redukcije neprovidnosti TBR (%): 50%
Održana masa u g (DP 20 test): 10g
Granična vrednost čišćenja: Očistite kertridž svaki dan, zamenite kertridž kad brzina protoka padne do 240gal. /h (908L/h)
Nominalna brzina protoka:
- **Brzina protoka vode pumpe (kapacitet pumpe): 1.249L/h (330gal./h; 1m³/h)**
- **Integrisani protok vode bazenskog sistema (brzina protoka): 1.060L/h (280gal./h; 1m³/h)**

نوع مرشح المتوسطة: فلتر خرطوشي اصطناعي
كفاءة خفض العكارة TBR (٪): 50٪
الكتلة المستبقاة بالجرام (اختبار DP 20): 10جرام
قيمة حد النظافة: نظف الخرطوشة كل يوم، واستبدلها عندما ينخفض معدل التدفق إلى 240 جالون/ساعة (908 لتر/ساعة)
معدل التدفق الاسمي:
- **معدل تدفق المياه بالمضخة (سعة المضخة): 1,249 لتر/ساعة (330 جالون/ساعة؛ 1 متر مكعب/ساعة)**
- **معدل تدفق المياه لنظام المسبح المتكامل (معدل تدفق النظام): 1,060 لتر/ساعة (280 جالون/ساعة؛ 1 متر مكعب/ساعة)**

Installation usually takes approximately 20 minutes with 2-3 people excluding earthworks and filling.

L'installation prend habituellement 20 minutes environ avec 2-3 personnes, à l'exclusion des ouvrages de terre et du remplissage.

Die Montage durch 2-3 Personen erfordert in der Regel etwa 20 Minuten, exklusive ggf. erforderlicher Bodenarbeiten und Befüllung.

L'installazione generalmente può essere effettuata da 2-3 persone e richiede circa 20 minuti, esclusa la preparazione e il riempimento del terreno.

De installatie vergt meestal ongeveer 20 minuten met 2-3 mensen exclusief grondwerken en vullen.

La instalación normalmente dura 20 minutos si la llevan a cabo 2-3 personas, excluyendo las excavaciones y el llenado.

Installationen tager normal cirka 20 minutter med 2-3 personer eksklusiv jordarbejde og påfyldning.

A instalação demora normalmente cerca de 20 minutos com 2-3 pessoas excluindo trabalhos de remoção de solos e enchimento.

Η εγκατάσταση συνήθως απαιτεί περίπου 20 λεπτά με 2-3 άτομα εξαιρώντας τις χωματουργικές εργασίες και την πλήρωση.

Установка силами 2-3 человек обычно занимает приблизительно 20 минут, не считая земляных работ и наполнения бассейна водой.

Instalace obvykle trvá přibližně 20 minut za účasti 2-3 osob. Do odhadu nejsou zahrnuty zemní práce a plnění.

Installasjonen tar ca. 20 minutter med 2-3 personer, unntatt grunnarbeid og fylling.

Installationen tar vanligtvis ungefär 20 minuter med 2-3 personer, men omfattar då inte markarbetet och fyllning.

Asennus kestää yleensä noin 20 minuuttia, kun asennuksessa on mukana 2-3 henkilöä. Aikaan ei lueta mukaan uima-altaan sijoituspaikan maan käsittelyä ja altaan täyttämistä.

2-3 osobám montáž zvyčajne trvá približne 20 minút bez terénnych úprav a napĺnania.

Montaż zazwyczaj zajmuje około 20 minut i wymaga 2-3 osób, z wyłączeniem prac ziemnych i napełniania.

A beszerelés általában 20 percet vesz igénybe, ha 2-3 ember végzi a földmunkákat és a feltöltést.

Uzstādīšana parasti aizņem apmēram 20 minūtes, nepieciešami 2-3 cilvēku, tai skaitā zemes darbiem un uzpildīšanai.

Kai baseiną montuoja 2-3 žmonės, montavimas paprastai užtrunka apytiksliai 20 min., išskyrus žemės kasimo ir pripildymo darbus.

Namestitev običajno traja približno 20 minut, če ga postavljajo 2 do 3 osebe in če ne upoštevate zemeljskih del in polnjenja.

Toprak çalışmaları ve doldurma işlemi haricinde, kurulum 2-3 kişiyle gerçekleştirildiğinde genellikle 20 dakika sürer.

De regulă, instalarea durează aproximativ 20 de minute cu 2-3 persoane exclusiv lucrarea la sol şi umplerea.

Инсталирането обикновено отнема около 20 минути с 2-3 човека, не се включва подготовката на терена и пълненето.

Za postavljanje koje traje približno 20 minuta potrebno je od 2 do 3 čovjeka (nije uračunato vrijeme pripreme površine i punjenja bazena).

Paigaldamine võtab aega 2-3 inimesega tavaliselt ligikaudu 20 minutit, kaasa arvatud mullatööd ja veega täitmine.

Montaža traje otprilike 20 minuta za 2-3 osobe ne računajući pripremanje zemlje i punjenje.

عادة ما يستغرق التركيب حوالي 20 دقيقة بالاستعانة بـ 2 إلى 3 أشخاص باستثناء أعمال الحفر والملء.

76 CM 30″

90%
4,678 L
1,236 gal.

FrameLink System™
- Steel Frame Fortified Against Rust and Corrosion
- Structure en acier fortifié contre la rouille et la corrosion
- Schützt den Stahlrahmen vor Korrosionsschäden
- Telaio in acciaio rinforzato contro ruggine e corrosione
- Stalen frame versterkt tegen roest en corrosie
- Marco de acero fortificado contra el óxido y la corrosión
- Stålramme beskyttet mod rust og korrosion
- Estrutura de aço reforçada contra ferrugem e corrosão
- ΑΤΣΑΛΙΝΟ ΠΛΑΙΣΙΟ ΕΝΙΣΧΥΜΕΝΟ ΚΑΤΑ ΤΗΣ ΣΚΟΥΡΙΑΣ ΚΑΙ ΤΗΣ ΔΙΑΒΡΩΣΗΣ
- Стальная рама с защитой от образования ржавчины и коррозии
- Ocelový rám zabezpečený proti korozi
- Stålramme forsterket mot rust og korrosjon

DuraPlus™
- Puncture Resistant Liner
- Bâche résistante aux crevaisons
- Durchstichfeste Poolfolie
- Rivestimento per piscina anti-perforazioni
- Voering bestand tegen prikken
- Forro resistente a pinchazos
- Inderdug, der er modstandsdygtig over for punkteringer
- Revestimento resistente a perfurações
- ΔΙΑΣΤΙΚΤΗ ΑΔΙΑΒΡΟΧΗ ΕΠΕΝΔΥΣΗ
- Проколостойкий лайнер
- Plášť odolný vůči propíchnutí
- Revnebestandig foring
- Slitstark liner

- Stålram förstärkt mot rost och korrosion
- Teräskehikko, käsittely ehkäisee ruostetta ja korroosiota
- Zosilnený oceľový rám proti hrdzi a korózii
- Stalowa rama z wzmocnieniem przed rdzą i korozją
- Rozsdával és korrózióval szemben fokozottan ellenálló acélváz
- Tērauda konstrukcija, noturīga pret rūsu un koroziju
- Plieninis rėmas, pasižymintis sustiprinta apsauga nuo rūdžių ir korozijos
- Jekleni okvir utrjen proti rji in koroziji
- Pas ve Korozyona Karşı Güçlendirilmiş Çelik İskelet
- Cadrul de oțel întărit împotriva ruginei și a coroziunii
- Стоманена рамка, подсилена срещу ръжда и корозия
- Čelični okvir učvršćen protiv hrđe i korozije
- Roostetamis- ja korrodeerumisvastase kattega terasraam
- Čelični okvir učvršćen protiv rđe i korozije
- الإطار الصلب معزز ضد الصدأ والتآكل •

- Puhkeamisenkestävä sisävuoraus
- Vložka odolná proti prepichnutiu
- Odporna na przebicie niecka
- Lyukadásbiztos bélés
- Pret caurduršanu noturīga odere
- Pradūrimui atsparus apmušalas
- Bazensko platno odporno na preluknjanje
- Delinmeye Karşı Dayanıklı Astar
- Căptușeală rezistentă la perforări
- Устойчив на пробиване лайнер
- Bazensko platno otporno na probijanje
- Torkekindel ääris
- Bazensko platno otporno na probijanje
- بطانة مقاومة للثقب •

Aboveground swimming pool kit
Contents: One pool, filter pump, repair patch

Kit piscine à poser sur le sol
Contenus: Une piscine, une pompe de filtration, une rustine

Bausatz für auf dem Boden aufgestelltes Schwimmbecken
Inhalt: Ein Pool, eine Filterpumpe, Reparaturflicken

Kit piscina fuori terra
Contenuto: Una piscina, una pompa a filtro, toppa di riparazione

Kit voor bovengronds zwembad
Inhoud: Één zwembad, filterpomp, reparatiepleister

Kit de piscina elevada
Contenido: Una piscina, bomba de filtrado, parche de reparación

Svømmebassinsæt til placering på jorden
Indhold: Et bassin, filterpumpe, en reparationslap

Kit de piscina superior ao solo
Conteúdo: Uma piscina, bomba de filtragem, remendo de reparação

ΚΙΤ ΠΙΣΙΝΑΣ ΕΠΙΦΑΝΕΙΑΣ
ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ: ΜΙΑ ΠΙΣΙΝΑ, ΑΝΤΛΙΑ ΦΙΛΤΡΟΥ, ΕΠΙΠΑΜΜΑ ΕΠΙΣΚΕΥΗΣ

Наземный плавательный бассейн в комплекте
В комплект входят: Один бассейн, фильтрующий насос, ремонтная заплата

Sada nadzemního bazénu
Obsah: Jeden bazén, filtrační čerpadlo, záplata pro opravu

Svømmebassengsett til bruk over bakken
Innhold: Et basseng, filterpumpe, reparasjonslapp

Utrustning för pool ovan mark
Innehåll: En pool, filterpump, lagningslapp

Maanpäällinen uima-allassetti
Sisältö: Yksi allas, suodatinpumppu, korjauspaikka

Súprava nadzemného plaveckého bazéna
Obsah: Jeden bazén, filtračné čerpadlo, záplata na opravu

Naziemny zestaw basenu
W zestawie: Jeden basen, pompka filtrująca, łata do naprawy

Földfelszín feletti úszómedence-készlet
Tartalom: Egy medence, szűrőszivattyú, javítótapasz

Virszemes peldbaseina komplekts
Komplektācijas: Viens peldbaseins, filtrēšanas sūknis, remonta ieliņās

salabošanai

Virš žemės surenkamas baseinas
Sudėtis: Vienas tvenkinys, siurblys su filtru, remonto lopas

Komplet s samostoječim bazenom
Vsebina: Bazen, filtrirna črpalka, pribor za popravilo

Zemin üzerine kurulan yüzme havuzu kiti
İçerik: Bir adet havuz, filtre pompası, tamir yaması

Kit piscină de înot supraterană
Conținut: O piscină, pompă filtru, petic de reparații

Комплект надземен плувен басейн
Съдържание: Един басейн, филтрираща помпа, лепенка за ремонт

Komplet za nadzemni bazen za plivanje
Sadržaj: Bazen, filtarska pumpa, jedna zakrpa

Maapealse ujumisbasseini komplekt
Sisu: Üks bassein, filterpump, remondilapp

Set za bazen iznad zemlje
Sadržaj: Bazen, filter pumpa, zakrpa za popravke

عدة حمام سباحة فوق الأرض
المحتويات: حمام سباحة، مضخة تصفية، رقعة إصلاح

Bestway manufacturer's warranty begins on the date of purchase and lasts for a period of 1 year for the pool pump, 180 days for the pool and 90 days for all other components of the pool set, unless local regulation states otherwise.

La garantie du fabricant Bestway est valable à compter de la date d'achat et dure pendant une période d'1 an pour la pompe de la piscine, 180 jours pour la piscine et 90 jours pour tous les autres composants de l'ensemble piscine, sauf dispositions contraires de la réglementation locale.

Die Bestway® Herstellergewährleistung beginnt mit dem Kaufdatum und ihre Dauer beträgt 1 Jahr für die Poolpumpe, 180 Tage für den Pool und 90 Tage für alle anderen Komponenten des Pool-Sets, sofern lokale Vorschriften nichts anderes bestimmen.

La garanzia del produttore Bestway è valida dalla data di acquisto e dura 1 anno per la pompa della piscina, 180 giorni per la piscina e 90 giorni per tutti gli altri componenti, salvo disposizione contraria della normativa locale.

De fabrieksgarantie van Bestway start op de datum van aankoop en is gedurende 1 jaar geldig voor de zwembadpomp, 180 dagen voor het zwembad en 90 dagen voor alle andere componenten van de zwembadset, tenzij de plaatselijke regelgeving het anders stelt.

La garantía de fabricación de Bestway entra en vigor en la fecha de compra y tiene una vigencia de 1 año para la bomba de piscina, de 180 días para la piscina y de 90 días para todos los otros componentes del set de piscina, a menos que las normas locales lo establezcan de otro modo.

Bestways producentgarant starter på købsdatoen og gælder 1 år på bassinpumpen, 180 dage på bassinet og 90 dage på alle andre komponenter i bassinsættet, medmindre andet er fastsat i lokale love og regler.

A garantia do fabricante Bestway tem início a partir da data de compra e tem a duração de 1 ano para a bomba da piscina, 180 dias para a piscina e 90 dias para todos os outros componentes do conjunto da piscina, a não ser que os regulamentos locais afirmem o contrário.

Η ΕΓΓΥΗΣΗ ΤΟΥ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗ BESTWAY ΞΕΚΙΝΑ ΝΑ ΙΣΧΥΕΙ ΑΠΟ ΤΗΝ ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΑΓΟΡΑΣ ΚΑΙ ΕΧΕΙ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΕΝΑ ΧΡΟΝΟ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΝΤΛΙΑ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ, 180 ΗΜΕΡΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΙΣΙΝΑ ΚΑΙ 90 ΗΜΕΡΕΣ ΓΙΑ ΟΛΑ ΤΑ ΑΛΛΑ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ ΤΗΣ ΠΙΣΙΝΑΣ, ΕΚΤΟΣ ΕΑΝ Η ΤΟΠΙΚΗ ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ ΟΡΙΖΕΙ ΔΙΑΦΟΡΕΤΙΚΑ.

Гарантия производителя от компании Bestway действует в течение 1 года, начиная со дня приобретения, для насоса бассейна, 180 дней для бассейна и 90 дней для всех других компонентов комплекта бассейна, если местное законодательство не предусматривает иное.

Záruka výrobce, společnosti Bestway, začíná dnem nákupu a trvá 1 rok pro čerpadlo, 180 dnů pro bazén a 90 dnů pro všechny ostatní komponenty sady bazénu, pokud místní předpisy nestanoví jinak.

Bestway-producentens garanti begynder på kjøpsdatoen og varer i en periode på 1 år for basengpumpen, 180 dager for basenget og 90 dager for alle andre komponenter i basengsettet, med mindre annet er angitt i lokale forskrifter.

Garanţia producătorului Bestway începe la data achiziţiei şi durează timp de 1 an pentru pompa piscinei, 180 de zile pentru piscină şi 90 de zile pentru toate celelalte componente ale setului cu piscină, cu excepţia prevederilor contrare ale reglementărilor local.

**